



Department of Arabic School of Languages, Literature and Indology Maulana Azad National Urdu University (MANUU) Gachibowli, Hyderabad, Telangana-500032, (India)

₹+91-XXXXXXXXXXX

⊠ xyz@gmail.com

Follow me on:



### DR. JAVED NADEEM NADVI | ASSISTANT PROFESSOR

CURRENT Currently working as **Assistant Professor** in the Department of Arabic, Maulana Azad DESIGNATION/National Urdu University, Hyderabad, Telangana (India).

INVOLVEMENT

AREA OF Translation Arabic-English-Arabic SPECIALIZATION Arabic Conversation and Interpretation

ONGOING A Book is underway for publication

ACADEMIC Research work is underway on the theme of Significance of Indian Arabic Literature RESEARCH/PROJ for youth security and developmental attitude

Research Analysis in the perspective of Social Security

INNOVATION Interactive Translation Method

WITH FIELD OF Scientific Translation Skills

STUDY AND Minor Research Project carried out in 2016-17 under the title "Evolving A Language COLLABORATIVE Module to Develop Communication Skills in Arabic for the Non-Arab Learners"

ACADEMIC AND Appointed as Observer by The Vice Chancellor of MANUU to conduct Entrance Test at ADMINISTRATIV Azamgarh on 26<sup>th</sup> & 27<sup>th</sup> May 2018.

Member, Organising Committee, Placement Drive, under Training and Placement Cell, MANUU. (2017)

Deputed by the Dept. of Arabic as Coordinator of the Madrasa Teachers Training Programme held during November  $7^{th}$  to  $27^{th}$ , 2015, organized by the UGC-Human Resource Development Centre, MANUU, Hyderabad – 32.

Deputed by the Dept. of Arabic as Coordinator to hold a programme directed by the University Grants Commission, on International Students' Day Discussion i.e. 17<sup>th</sup> November 2014. Its report and recommendations were forwarded to be sent to the University Grants Commission.

Deputed by the Dept. of Arabic as Coordinator of the UGC-Sponsored "Refresher Course in Arabic" held during 4<sup>th</sup> to 24<sup>th</sup> January 2013, organized by the UGC-Academic Staff College, Maulana Azad National Urdu University (MANUU), Hyderabad – 500 032.

Research Assistant at Institute For Defence Studies and Analyses (IDSA), New Delhi. (Oct. 2003-Dec. 2006)

Deputed as Assistant Haj Officer (AHO) by the Ministry of External Affairs, Haj Cell, at Madinah Munawwarah, Kingdom of Saudi Arabia, during Haj-season (October, November and December) 2011.

Prepared Roman transcription of MA (Arabic) Syllabus for National knowledge Commission as per the MHRD directives (2011).

HOSTEL WARDEN-SHIP CURRENTLY

### OUALIFICATION

#### EDUCATIONAL DOCTOR OF PHILOSOPHY (Ph.D.), 2002

Department of Arabic, Jawaharlal Nehru University (JNU) N.Delhi

**Ph.D.** awarded in 2002, on "The Theme of Liberation from British Colonialism in the Arabic Writings of Indian Ulama" from the Department of Arabic (DoA), School of Languages (SL), Jawaharlal Nehru University (JNU), New Delhi.

M.Phil. awarded in 1996, on "New Dimensions of Arabic Studies in the Twentieth Century India; Relevance and Prospects" from DoA, SL, JNU., New Delhi.

M.A. DoA, SL, JNU., New Delhi. (1994)

B.A. DoA, SL, JNU., New Delhi. (1992)

Alimiat at Nadwa, Lucknow (1989)

## TEACHING Arabic Literature (Classical and Modern) PROFICIENCY

Arabic Literature in India

Journalistic Translation and Interpretation (Arb-Eng-Arb)

Arabic Conversation and Interpretation

مجلة, pp 116-135, "الأدب الإسلامي ضرورة المجتمع العالمي " pp 116-135, مجلة ,pp 116-135 "pp 116-135 " المجمع العامي العربي الهندي، المجلد الواحد و الأربعون (العدد المزدوج 2021-2022). Department of

# DETAILS Arabic, Aligarh Muslim University, Aligarh. (ISSN 2250 - 0413)

A block comprising four units was contributed to the Self Learning Materials (SLM) on Classical Prose (Paper-I) for MA (Arabic) under the Directorate of Distance Education, MANUU. (2018)

MA (Arabic) Sem I

عصر

(Classical Prose)

Block I, Units: 1,2,3&4

اكائى 1-نثر :تعريف اور قسميں

اکائی 2- عصر جاہلی میں عربی نثر کا نشو و نما اور اس کی خصوصیات

اکائی 3- نثر جاہلی کے نمونے :خطابت

اكائى 4- ضرب الامثال حكيمانه اقوال اور وصيتين

https://manuu.edu.in/dde/sites/default/files/2020-09/MA%20Arabic\_Semester%20I\_Classical%20Prose\_SLM.pdf

MA (Arabic) Sem II

(Translation: Social Issues) القضايا الاجتماعية

Block II&III, Units 7,9&10

الوحدة 7 - الترجمة من الإنكليزية إلى العربية (الجمل المشتملة على المواد السياسية)

الوحدة 9 - الترجمة من العربية إلى الإنكليزية (المصطلحات الاجتماعية و الثقافية)

الوحدة 10 - الترجمة من العربية إلى الإنكليزية (المصطلحات الاقتصادية و التجارية)

https://manuu.edu.in/dde/sites/default/files/SLM/MA/Arabic/Semester-2/rslmTranslation4-Social-Issues.pdf

MA (Arabic) Sem IV

(Grammar and Composition - I) نصوص و قواعد

Block V, Units 19,20&21

اکائی 19- جملہ اسمیہ اور خبر کے اقسام

```
اكائي 20- حروف جاره اكائي 21- ادوات استفهام
```

 $https://manuu.edu.in/dde/sites/default/files/2020-02/MA\%20Islamic\%20Studies\_Sem\%20IV\_DSE\%20Paper\_Arabic\%20Grammar\%20and\%20Composition\_SLM\_0.pdf$ 

A Translated article contributed to " 2017 = الاحترار entitled " مجلة الهلال الجديدة التذكارية " entitled العالمي " published by the Dept. of Arabic, MANUU (ISBN 978-81-933184-1-6)

Research Paper (2016) entitled "التراث الطريق إلى المدينة و روائع اقبال العربي في الهند (مجموعة البحوث), pp. 190- 197, Department of Arabic, Jamia Millia Isamia, New Delhi.

Article entitled "*Maulana Azad – A Charismatic Legend*" Maulana Azad National Urdu University Magazine – Issue XXIV, November 2016.

Article (2014) "Impacts of Arabic on Maulana Azad's Writings", Al-Kalam, XIX, 10-11.

Self Study Materials for B.A. I (Units 4, 5, 6&10) for Arabic as a second language, published by the Directorate of Distance Education (DDE), MANUU, in 2008.

BA (Arabic) I year (2008)

(Nouns and Prepositions) اسماء و حروف کا بیان

(Verbs and Sentences) فعل اور جملے کا بیان

Block II&III, Units 4,5,6&10

اكائي 4- حروف الهجاء ، حروف علت ، حروف شمسي ، حروف قمري

اکائی 5- حروف جاره ، حروف ناصبہ

اكائى 6- حروف مشبه بالفعل ، ادوات استفهام

اکائی 10- جملۂ اسمیہ (مبتدا خبر ، )خبر کے اقسام(مفرد ، شبہ جملہ ،جملہ)

BA (Arabic) II year (2012)

(Prose) النثر

Block II, Units 7,8&9

اكائي 7 - مقتبسات من القر آن الكريم

اكائي 8 - مقتبسات من الحديث الشريف اكائي 9 - مقتبسات من النثر

"Gulf Security and the role of Saudi Arabia", A chapter contributed to the book entitled "West Asia and the Region; Defining India's Role", published by Academic Foundation, Darya Ganj, New Delhi, in 2008

(ISBN 13978-81-7188-616-6)

Contributed to the English translation of the book "Muntakhab Ahadeeth", published by the Islamic Book Services, Darya Ganj, New Delhi, in 2002.

(ISBN 817231385-3)

"Munatafat min-at-Tareekh", an article in Arabic published in Sada Mayu, a periodical published by the Yemeni Youths in Delhi, in December 2002.

### **DETAILS OF** International

CONFERENCE/

Presented a research paper entitled "Ghulam Ali Azad Bilgirami; a Trend Setter of SEMINAR Arabic Literature" in a three-day International Conference on History of Deccan /WORKSHOP/ (India) with Special Reference to Persian Sources, held on 5,6,&7 March 2020, FDP organised by the Department of Persian in collaboration with AIPTA& HK SherwaniCentre for Deccan Studies, MANUU, Hyd. 500 032 PRESENTED)

Presented a research paper entitled " *Deccan Ke Farsi Adab Mein Danishwaran-e-Arabi ka Kirdar*" in a Three-day International Conference on The Contribution of Deccan (India) to Persian Language and Literature, held on 5<sup>th</sup>, 6<sup>th</sup> and 7<sup>th</sup> February 2019, organized by the Department of Persian, MANUU, Hyd. 500 032

Presented a research paper entitled " المجتمع السعودي بين فضل المقال و عزم الشباب " in the Three-day International Conference on Essay Literature in The Arabian Gulf , held from 13<sup>th</sup> to 15<sup>th</sup> November 2018, in the Department of Arab Studies, The English and Foreign Languages University , Hyd. 500007

Presented a research paper entitled " الصراع النفسي في الشعر المهجري " in the Two-day

International Seminar on Diaspora Literature: Socio-Cultural and Historical Aspects held on 17-18 March 2018, in the Department of Arabic, University of Delhi.

Presented a research paper on كليلة و دمنة في ميزان الشعبية: بين الأدب و الحكمة in an International Seminar on "Indian Wisdom: Panch Tantra / Kalila wa Dimnah; Tradition, History & Culture" held at the Department of Arabic, University of Delhi, on March 08-10, 2016.

"Media and the Muslims; The Challenge of Equitable Role for an Egalitarian Society" was presented in an International Conference held at MANUU, on March 17-18, 2015, organised by the Department of Mass Communication and Journalism, MANUU, Hyderabad.

Presented a research paper in an International seminar held on March 22-23 2013, at the School of Arab Studies, The English and Foreign Languages University, Hyderabad – 500 605: Title of the Paper: روانع إقبال في ترجمة أفكاراقبال (Glory of Iqbal as a translation of the thoughts of Iqbal.)

Presented a research paper entitled "An Introductory Survey of the Arabic Manuscripts in the Salar Jung Museum, Hyderabad" in the International Seminar organized by the Centre for West Asian Studies, Jamia Millia Islamia, New Delhi on October 6-8, 2009.

Presented a research paper entitled "The Impact of Arabic Literature on Urdu Literature" in the International Seminar on "New Dimensions of Indo-Arab Relations" held at the Research Department of Arabic, Maharaja's College, Ernakulam, Kerala, on August 12, 2009

"A study of the Contemporary trends in the Sudanese Arabic Media", was presented in the International Seminar on Sudanese Arabic Literature, at the English and Foreign Languages University (EFLU), Hyderabad, on November 12-13, 2007.

"Tahreek-e-Shah Waliullah aur Jiddo jahad-e-Azadi", was presented in the International Urdu Conference celebrating 150<sup>th</sup> year of Freedom Struggle under the

title of "Jiddo Jahad-e-Azadi mein Urdu ka Hissa", held at MANUU, Hyderabad, on March 11-13, 2007.

#### **National**

Presented a research paper entitled "Islam in a Multi-faith society; Adherence with Rights and Respect" in the National Seminar organised by Guru Gobind Singh Department of Religious Studies, Punjabi University, Patiala, in collaboration with Institute of Objective Studies, New Delhi, on September 29-30, 2021.

Presented a research paper entitled "Bahmani Daur mein Arabi Zaban wa Tahzeeb; ek Jaiza" in a two-day National Seminar on Bahmanis and their Contribution to the Deccani Polity, Society, Economy, Culture & Literature organised on 19<sup>th</sup> & 20<sup>th</sup> March 2019, by Haroon Khan Sherwani Centre for Deccan Studies, MANUU, Hyderabad, 500 032

Presented a research paper entitled "Maulana Abul Hasan Ali Nadvi Ki Tasneefat Mein Farsi Ashaar Ki Manaviat" in the Two-Day National Seminar on The Contribution of Madarsas in the Promotion of Persian Language and Literature, organized by the Department of Persian, MANUU, Hyd. On 7<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> May 2018.

Presented a research paper entitled "*Urdu: A language of Social Cohesion and Cooperation*" in the Two-Day National Conference on Language, Culture and Minorities: Issues and Challenges, organized by the Department of Sociology, MANUU, Hyd. On 22<sup>nd</sup> and 23rd March 2018.

Presented a research paper entitled "Intellectual Integrity and Objectivity as Essentials in Disaster Management" in the Two-Day National Seminar on Disaster Management in India, organized by the Department of Public Administration, MANUU, Hyd. On 21st and 22<sup>nd</sup> March 2018.

Presented a research paper entitled "*Muslim Education and the Contemporary Challenges*" in the Two-Day National Conference organized by the Department of Education and Training, MANUU, Hyd. On 08<sup>th</sup> and 09<sup>th</sup> March 2018.

Presented a research paper entitled "*Nuqoosh-e-Noor Jahan: Ashaar ke Tanazur Mein*" in the Two-Day National Seminar organized by the Department of Persian, MANUU, Hyd. On 27<sup>th</sup> and 28<sup>th</sup> February 2018.

Presented a research paper entitled "*Translation: A Source of Intellectual Evolution*" in the Two-Day National Seminar organized by the Department of Translation, MANUU, Hyd. On 27<sup>th</sup> and 28<sup>th</sup> February 2018.

Presented a research paper entitled "*Arabic Through E-Learning Process: Problems And Prospects*" at the National Conference on E-Learning and E-Technology, Prospects and Challenges, organized by Instructional Media Centre, MANUU, Hyd. On 20<sup>th</sup> and 21<sup>st</sup> February 2018.

Presented a research paper entitled "Shah Waliullah Dehlavi: The relevance of his Progressive Ideas" in the Two-Day National Seminar on India and the Arab World: Contextualising the Past, Present and Future, organized by India Arab Culture Centre, Jamia Millia Islamia, New Delhi-25. On 14<sup>th</sup> and 15<sup>th</sup> February 2017.

Presented a research paper entitled " " القرآن و دوره في كشف أسرار الكون in a Two-Day National Seminar on Contribution of Arabic Language to Science, organized by the Department of Arabic, MANUU, Hyd. On 21<sup>st</sup> and 22<sup>nd</sup> November 2017.

Presented a research paper entitled "*Vision of Maulana Azad & Nation Building*" in the Two-Day National Seminar organized by Maulana Abul Kalam Azad Chair, MANUU, Hyd. On 7<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> December 2017.

Presented a research paper on "طلائع السعادة من نفحات الطريق إلى المدينة و روائع اقبال " in a national seminar held at the Department of Arabic, Jamia Millia Islamia, New Delhi, on February 17-18, 2016.

Presented a research paper on "The Historical significance of Iza Habbat Reehul

*Iman*" in a national seminar at the Depart of Arabic, University of Delhi, on March 4-5, 20015.

Presented a research paper on "World and the Muslims as depicted in the Magazine Al-Sahwa Al-Islamia" in a national seminar held on March 8, 2015, organized by the NCPUL at Samdani College, Osman Bagh, Bahadurpura, Hyderabad.

Presented a research paper on "Nazik al Malaika as Reflected in her Poetry" n a national seminar held at the Department of Arabic, Osmania University, Hyderabad on March 18-19, 20015.

Presented a research paper on "دور شاه ولي الله الدهلوي في تنوير مسار التقدم" (Role of Shah Waliullah Dehlavi in enlightening the Path of Progress) at a national seminar organized by the Dept. of Arabic, Saifabad Science College, Osmania University, Hyderabad, on June 2013.

Presented a research paper entitled "Indo-Saudi Relations; Opportunities and Challenges", was presented in a seminar at the IDSA, New Delhi, on March 22, 2006.

Presented a research paper entitled "India and West Asia; Shared Perceptions on Security", in the National Seminar held at the Centre of West Asian Studies, Aligarh Muslim University, Aligarh, on January 19, 2006.

Presented a research paper entitled "India's Relations with the Gulf States; with special reference to Oman", at the IDSA, New Delhi, for the Naval Officers appointed to the Indian Mission at Muscat, on May 27, 2005.

Presented a research paper entitled "Arabic Media in the Gulf; Assessment of Strategic Role in the Face of Globalisation", in a national seminar at the Gulf Studies Programme, West Asian Studies, JNU, New Delhi, on March 10, 2004.

Presented a research paper entitled "Madrasa Education & Social Security", in a seminar held at the Indian Social Institute, 10 – Institutional Area, Lodi Road, New Delhi, on November 24, 2004.

Presented a research paper entitled "Gulf Security and the Role of Saudi Arabia", was presented in a national seminar at Jamia Millia Islamia, New Delhi, on August 21-22, 2006.

DETAILS OF Chief Guest for a presentation on "Contribution of Imtiyaz Ali Kahan Arshi in the Field KEYNOTE of Quranic Sciences with Special Reference to the Commentary of Sufian Al-Thauri" SPEAKER/RESOU organised by Research Scholars' Forum, at Jamia Millia Islamia, New Delhi, on April RCE PERSON/ 23, 2021.

Resource Person for "*Translation and its Significance for Scholastic Advancement*" on July 28, 2020, in a three-day Extension Lecture Series on Research Writing and Presentation, organised by the Department of Arabic, MANUU, Hyderabad, 500 032.

The UGC NET Coaching Centre for SCs/STs/OBC (Non Creamy Layer) and Minorities invited to deliver **four** lectures to the UGC aspirants at the UGC NET Coaching Centre, MANUU, during 05and 06-05 -2018.

The UGC NET Coaching Centre for Minorities invited to deliver **four** lectures to the UGC aspirants at the UGC NET Coaching Centre, MANUU, during 07and 08-10 -2017.

Training Programme of Madrasa Teachers on the topic "Situational Method of Teaching a Foreign Language" on 20-11-2015 organised by the UGC- Human Resource Development Centre, MANUU, Hyderabad.

Training Programme of Madrasa Teachers on the topic "*Teaching Arabic Language through Quranic Text*" on 20-11-2015 organised by the UGC- Human Resource Development Centre, MANUU, Hyderabad.

Training Programme of Madrasa Teachers on the topic "Question Setting Pattern for Arabic Language Curriculum" on 27-11-2015 organised by the UGC- Human Resource Development Centre, MANUU, Hyderabad.

ETC.

Refresher Course, on Feb.03, 2011, at UGC-ASC, MANUU, Hyderabad-32, on the topic اللغة العربية و دورها في مكافحة الاستقلال ضد الاستعمار البريطاني

Recording for (B.A. Islamic Studies, Paper I, Block II, Units V & XI) under Distance Education organized by the Dept. of Islamic Studies, DDE, MANUU, Hyderabad – 32, on October 29, 2009.

"Arabic Media and its Impact on the Subcontinent", organized, on Oct. 12, 2009, by the Dept. of Mass Communication & Journalism, MANUU, Hyderabad – 32.

Professional Training Programme for Urdu Teachers organized on Sept. 6-7, 2007, by the CPDUMT, MANUU, Hyderabad – 32

**ACHIVEMENTS** 

N/A

# DETAILS OF **Ph.D.**SUPERVISION PHIL/M.TECH a)

(M.PHIL/M.TECH /P.HD.)

- a) Mr. Asif Laique is declared qualified in Doctor of Philosophy (Ph.D.) in his Viva Voce that was conducted on 11-03-2019. He worked on the Topic "Role of Abul Hasan Ali Nadvi in Developing Islamic Literature in the Arabic Language: An Analytical Study".
- b) Mr. Haisam Hasan CP is declared qualified in Doctor of Philosophy (Ph.D.) in his Viva Voce that was conducted on 11-03-2019. He worked on the Topic "A Descriptive and Critical Study of Areekaliyat by Sheikh Abdurahman Al Areekali".
- c) Mr. Md Fozail is declared qualified in Doctor of Philosophy (Ph.D.) in his Viva Voce that was conducted on 13-11-2017. He worked on the Topic "Social Issues in the Novels of Naguib Mahfouz with Special Reference to the Novels: "AlQahera Al-jadeeda, Khan Al-Khaleeli and Al Liss'o Wal-Kilaab".

- d) Nisamudeen C is declared qualified in Doctor of Philosophy (Ph.D.) in his Viva Voce that was conducted on 15-06-2020. He worked on the Topic "Contribution of Mustafa Mahmud to the Arabic Prose: A Study of the Issues Addressed in his Literary Works".
- e) Abdul Vahab K is declared qualified in Doctor of Philosophy (Ph.D.) in his Viva Voce that was conducted on 11-08-2020. He worked on the Topic "Depiction of Indian Culture in the Modern Arabic Travelogues: A Descriptive and Critical Study".

### M.Phil.

- a) Mr. Syed Muddasir Ahmed is declared qualified in Master of Philosophy (M.Phil.) in 2012. He worked on the Topic "Contribution of the ALBAS AL-ISLAMI to the Development of Arabic Language and Journalism in India".
- b) Mr. Mohammed Abdul Majid is declared qualified in Master of Philosophy (M.Phil.) in 2013. He worked on the Topic "Arabic Poetry in the Nizam State between the Two World Wars".
- c) Mr. Asif Laique is declared qualified in Master of Philosophy (M.Phil.) in 2014. He worked on the Topic "Children Literature and Educational Values in the Writings of Abul Hasan Ali Nadwi".
- d) Mr. Shafeeq CP is declared qualified in Master of Philosophy (M.Phil.) in 2016. He worked on the Topic "'Madha Khasira al-Alam bi-nhitat il-Muslimeen' by Abul Hasan Ali Nadwi and 'Li Madha Ta'akkhar al-Muslimoon wa Taqaddama Ghayruhum' by Shakeeb Arsalan: A Comparative Study".
- e) Mr. Syed Abdul Kareem Ali is declared qualified in Master of Philosophy (M.Phil.) in 2016. He worked on the Topic "The Magazine Al-SAHWAH AL-ISLAMIA; its Literary and Intellectual Contribution".

PROFESSIONAL Manohar Parrikar-Institute for Defence Studies and Analyses (MP-IDSA) MEMBERSHIPS

All India Association of Arabic Teachers and Scholars (New Delhi)

PERSONAL DETAILS

Father's Name .

Md. Ekramul Haque Sb.

 $\textbf{Date of Birth} \qquad :01\text{-}09\text{-}1970$ 

Gender: MaleMarital Status: MarriedNationality: Indian

Language Known : Arabic, Urdu, English, Hindi

Etc..

Elementary Persian

Date: 25-07-2022 Place: Hyderabad

(Dr. Javed Nadeem Nadvi)

[Last update on: 25th July 2022]